

AVIS IMPORTANT :

Sur les enchères, le paiement et l'expédition

Voici quelques avis importants au sujet de notre vente aux enchères du 26 mai 2010. Si vous avez des questions, n'hésitez pas à communiquer directement avec un de nos bureaux.

HEURES DE LA VENTE

La vente d'art canadien d'après-guerre et contemporain débutera à 16h00 HAP au Vancouver Convention Centre West, 1055 Canada Place, Burrard Entrance, Room 211, Vancouver. La vente d'oeuvres d'art canadien suivra à 19h00 HAP.

ENCHÉRIR PAR TÉLÉPHONE

Il est possible d'enchérir par téléphone, bien que ce service soit limité. Veuillez vous prévaloir de ce service largement avant la date de la vente. Les lignes téléphoniques sont affectées dans l'ordre dans lequel les demandes sont reçues. Nous vous recommandons également d'indiquer sur le formulaire un montant d'Ordre d'achat que nous exécuterons en votre nom si nous ne pouvons vous rejoindre par téléphone. Veuillez noter que tous les formulaires d'enchères téléphoniques et d'ordres d'achat doivent être reçus par la Maison Heffel au moins 24 heures avant le début de la vente.

****Veuillez noter que nous ne serons peut-être pas en mesure de traiter les enchères téléphoniques tardives le jour de la vente.**

EXPÉDITION DANS L'EST DU CANADA

Après la vente, nous organiserons des expéditions collectives avec FYM Transport et Pacific Art Services (PacArt) en direction de la Heffel Gallery à Toronto et de la Galerie Heffel à Montréal.

FYM Transport:

Cette expédition collective quittera Heffel Gallery à Vancouver le 28 mai 2010 et devrait arriver à la Heffel Gallery à Toronto le 11 juin 2010, et à la Galerie Heffel à Montréal le 15 juin 2010. Pour que vos lots fassent partie de cette expédition, le paiement et le formulaire d'expédition rempli et signé doivent être reçus avant le 27 mai 2010.

Pacific Art Services (PACART):

La deuxième expédition collective quittera Vancouver le 11 juin 2010 et devrait arriver à la Heffel Gallery à Toronto le 20 juin 2010, et à la Galerie Heffel à Montréal le 24 juin 2010. Le paiement des lots achetés, et le formulaire d'expédition rempli et signé doivent être reçus avant le départ de l'expédition.

EXPÉDITION À TOUTE AUTRE DESTINATION AU CANADA ET À L'ÉTRANGER

Pour la commodité de ses clients, la Maison Heffel se fera un plaisir de les aider à organiser l'emballage, l'assurance et le transport des lots qu'ils auront achetés, à leurs frais et risques conformément aux Modalités et Conditions d'affaires de la Maison Heffel. Un formulaire d'expédition dûment rempli et signé est requis pour tout envoi afin d'autoriser la sortie des lots à expédier.

PAIEMENT

Veuillez vous assurer de régler le paiement de vos achats au cours des sept (7) jours qui suivent la date de la vente (avant le 2 juin 2010). La prime d'achat est de 17% du prix d'adjudication conformément aux Modalités et Conditions d'affaires énoncées dans nos catalogues.

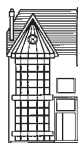
Heffel Fine Art Auction House

Vancouver • Toronto • Ottawa • Montreal

VANCOUVER OFFICE
2247 Granville Street
Vancouver, BC V6H 3G1
Telephone 604 732-6505
Facsimile 604 732-4245



TORONTO OFFICE
13 Hazelton Avenue
Toronto, Ontario M5R 2E1
Telephone 416 961-6505
Facsimile 416 961-4245



OTTAWA OFFICE
104 Daly Avenue
Ottawa, Ontario K1N 6E7
Telephone 613 230-6505
Facsimile 613 230-8884



MONTREAL OFFICE
1840 rue Sherbrooke Ouest
Montreal, Quebec H3H 1E4
Telephone 514 939-6505
Facsimile 514 939-1100



AVIS IMPORTANT:

Les heures de la vente et l'emplacement :

ART CANADIEN D'APRÈS GUERRE ET CONTEMPORAIN

**VENTE AUX ENCHÈRES,
MERCREDI 26 MAI 2010, 16H HAP**

ŒUVRES D'ART CANADIEN

**VENTE AUX ENCHÈRES,
MERCREDI 26 MAI 2010, 19H HAP**

L'EMPLACEMENT

VANCOUVER CONVENTION CENTRE WEST
BURRARD ENTRANCE, ROOM 211
1055 CANADA PLACE
VANCOUVER, BC, CANADA



VEUILLEZ VOUS REPORTER À LA PAGE 3 DE NOTRE CATALOGUE
POUR UNE CARTE DU LIEU, OU VEUILLEZ CONSULTER HEFFEL.COM

HEFFEL GALLERY, VANCOUVER
2247 RUE GRANVILLE
COLOMBIE-BRITANNIQUE, CANADA V6H 3G1
TÉLÉPHONE: 604 732-6505, TÉLÉCOPIEUR: 604 732-4245
SITE WEB: WWW.HEFFEL.COM



HEFFEL FINE ART AUCTION HOUSE

VANCOUVER • TORONTO • OTTAWA • MONTREAL